

Die BVC Wandsaugdosen sind für den Einsatz von Zentralstaubsauganlagen vorgesehen. Sollte der Anwender einen anderen, als den in dieser Montageanleitung beschriebenen Einsatzzweck vorsehen, muss der Anwender Rücksprache mit BVC EBS Distribution GmbH nehmen und vor dem Einsatz ausdrücklich ein schriftliches Einverständnis von BVC EBS Distribution GmbH einholen. Sollte dies unterbleiben, so liegt der Einsatz im Verantwortungsbereich des jeweiligen Anwenders. Anwendung, Verwendung und Verarbeitung der Saugdose stehen in diesem Fall außerhalb der Kontrollmöglichkeit von BVC EBS Distribution GmbH. Sollte dennoch eine Haftung in Frage kommen, so ist diese für alle Schäden auf den Wert der gelieferten und vom Anwender eingesetzten Ware begrenzt. Ansprüche aus gegebenen Garantieerklärungen erlöschen bei Einsatzzwecken, die in dieser Anleitung nicht beschrieben sind.

**Technische Änderungen vorbehalten.**

The BVC inlet valves are intended for use with central vacuum cleaners. Insofar as the intended application deviates from the described usage in this manual, the user must consult BVC EBS Distribution GmbH and must receive express written consent from BVC EBS Distribution GmbH before commencing this utilization. If the user fails to do so, the sole responsibility for the utilization shall lie with the individual user. In this case, the application, use and processing of products are beyond our control. Should a case of liability arise, however, this shall be limited to the value of the goods delivered and used by the user in all cases of damage. Claims arising from granted guarantees shall become invalid in the case of intended applications that are not described in the manual.

**Subject to technical modifications.**

BVC EBS Distribution GmbH  
Londonstr. 9 - 97424 Schweinfurt - Germany  
Phone: +49 9721 78570 - E-mail [info@einbaustaubsauger.de](mailto:info@einbaustaubsauger.de)  
Web: [www.bvc-vac.com](http://www.bvc-vac.com)



**BVC Wandsaugdose**  
Montageanleitung

**BVC inlet valve**  
Fitting instructions

Stand / version 05.2016  
Artikel-Nr. / Item # 24016  
[www.einbaustaubsauger.de](http://www.einbaustaubsauger.de) / [www.bvc-vac.com](http://www.bvc-vac.com)

1. Schieben Sie den kurzen 90° Anschlussrohrbogen (Sicherheitsknie) DN 50 in den Montagerahmen ein. Mindesteinbautiefe ca. 70 mm.

Montieren Sie den Montagerahmen mauerbündig, sodass die flache Platte nach vorne sichtbar sitzt. Achten Sie darauf, dass der Rahmen lotgerichtet fixiert wird, da hier die Ausrichtung der Saugdose definiert wird.

Installieren Sie das Steuerkabel und lassen Sie dabei 20 cm überstehen.

2. Setzen Sie vor dem Verputzen den Putzdeckel auf den Montagerahmen. Das Steuerkabel wird hinter dem Putzdeckel versteckt. Verwenden Sie zum Entfernen des Putzdeckels einen schmalen Schraubendreher. Führen Sie den Schraubendreher in die Schlitz ein, drücken Sie die Clipse in Richtung Mittelsteg und ziehen Sie den Deckel ab.

3. Mit Hilfe der Madenschraube wird das Steuerkabel in der Kontakthülse befestigt.  
Achtung: Drehen Sie die Schraube nur soweit ein, dass die innenliegenden Kontaktstifte beweglich bleiben (Madenschraubenüberstand noch ca. 1 mm). Prüfen Sie die Kontaktstifte auf Beweglichkeit!

Eine 100%ige Dichtigkeit der Saugdose ist sehr wichtig. Aus diesem Grunde werden die Saugdosen mit einer Plus-Toleranz hergestellt und ausgeliefert. Um die Rohranschlussstelle problemlos montieren zu können, empfehlen wir, ein handelsübliches Gleitmittel zu verwenden. Versehen Sie das Steckende der Saugdose mit Gleitmittel und drücken Sie es in den 90° Anschlussrohrbogen (Sicherheitsknie).

4. Schrauben Sie die Saugdose auf den Montagerahmen fest. Beachten Sie dabei die Schraubenlänge, da bei Verwendung einer falschen Schraubenlänge das Saugrohr angebohrt wird.

Putzstärke	Schraubenlänge
1,0 - 1,3 cm	4,8 x 24 mm
1,3 - 2,0 cm	4,8 x 32 mm

Bei Putzstärke ab 2,2 cm wird zusätzlich ein Distanzrahmen zum Ausgleichen der Putzstärke (Artikel-Nr. 11712) und ein Steckdosen-Adapter (Artikel-Nr. 11682) benötigt.

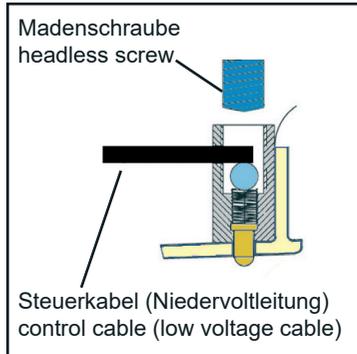
Drücken Sie den Saugdosenrahmen auf die Saugdose.



1



2



3



4

1. Fit the short pipe bend 90° (security elbow) DN 50 in the mounting frame. Minimum installation depth about 70 mm.

Mount the mounting frame forming a flush fit with the masonry. The plate must be visible from outside. Make sure that the frame is fitted vertically, since this is what determines the alignment of the inlet valve.

Install the control cable leaving an excess length of about 20 cm.

2. Fit the plaster guard in preparation for plastering. Hide the control cable behind the plaster guard. In order to remove the plaster guard, introduce a thin screwdriver into the slots, press the clips to the center and remove the plaster guard.

3. Connect the control cable to the inlet valve. Attention: Screw in the headless screws just far enough so that the spring-mounted contact pins within the inlet valve are still free to move (leaving about 1 mm of each headless screw protruding). Make sure that the contact pins are moveable!

A 100 percent leak-tightness of the inlet valve is very important. That's why BVC inlet valves have a plus tolerance. To mount the pipe connection easily we recommend to use a lubricant. Apply the lubricant to the insertion end of the inlet valve and fit it to the short pipe bend.

4. Screw the inlet valve to the mounting frame. Please note: Using the wrong screw length can lead to damages of the pipe.

plaster thickness	screw length
1,0 - 1,3 cm	4,8 x 24 mm
1,3 - 2,0 cm	4,8 x 32 mm

Plaster thicknesses from 2,2 cm can be adjusted with a distance frame (Item # 11712) and an inlet valve adapter (Item # 11682).

Press the frame of the inlet valve into position.